

# SENATO DELLA REPUBBLICA

XIV LEGISLATURA

**N. 3224**  
**TAB. 14**  
**Annesso 117**

## **DISEGNO DI LEGGE**

**presentato dal Ministro dell'economia e delle finanze**  
**(SINISCALCO)**

*(V. stampato Camera n. 5311)*

*approvato dalla Camera dei deputati il 17 novembre 2004*

*Trasmesso dal Presidente della Camera dei deputati alla Presidenza  
il 18 novembre 2004*

**Bilancio di previsione dello Stato per l'anno finanziario 2005  
e bilancio pluriennale per il triennio 2005-2007**

## **TABELLA n. 14**

**Stato di previsione del Ministero per i  
beni e le attività culturali per l'anno finanziario 2005**

**ANNESSE N. 117**

**CONTO CONSUNTIVO**

**FONDAZIONE PALAZZO CORONINI CRONBERG – GORIZIA**

**ESERCIZIO FINANZIARIO 2003**

**ANNESSO N. 117**

**allo stato di previsione del Ministero per i beni e le attività culturali  
per l'anno finanziario 2005**

---

**CONTO CONSUNTIVO**

**FONDAZIONE PALAZZO CORONINI  
CRONBERG – GORIZIA**

**ESERCIZIO FINANZIARIO 2003**



# RENDICONTO FINANZIARIO 2003

PARTE I - ENTRATE

PARTE II - USCITE



<b>ATTIVO 2003</b>				
<b>Mastro</b>	<b>Conto</b>	<b>Descrizione</b>	<b>2003</b>	<b>2002</b>
215	2	Software	€ 70,40	
<b>215</b>		<b>IMMOBILIZZAZIONI IMMATERIALI</b>	<b>€ 70,40</b>	
220	1	Villa Coronini, Ex Stalle, Parco Coron.	€ 2.265.816,66	€ 2.050.120,71
220	2	Casetta di Via dell'Ospitale	€ 10.329,14	€ 10.329,14
220	3	Complesso di Villa Louise	€ 689.037,17	€ 689.037,17
220	4	Stabile di Via della Scala 1	€ 154.937,07	€ 154.937,07
220	5	Complesso di Borgo Castello 14	€ 165.266,21	€ 165.266,21
220	6	Complesso di Villa Frommer	€ 490.634,05	€ 490.634,05
220	7	Patrimonio artistico	€ 3.265.404,18	€ 3.263.886,15
220	99	Patrimonio artistico da valutare	€ 0,01	€ 0,01
<b>220</b>		<b>IMMOB.MAT.INDISPON.NON AMMORTIZZ.</b>	<b>€ 7.041.424,49</b>	
230	1	Bosco Carinziano - Austria	€ 15.493,71	€ 15.493,71
<b>230</b>		<b>TERRENI</b>	<b>€ 15.493,71</b>	
231	1	Fabbricati Italia	€ 645.571,12	€ 557.773,45
231	2	Fabbricati estero	€ 180.759,91	€ 180.759,91
<b>231</b>		<b>FABBRICATI DISPONIBILI</b>	<b>€ 826.331,03</b>	
232	2	Impianti specifici	€ 366.952,25	
282	2	Fondo ammortamento impianti specifici	€ -142.086,10	
<b>232</b>		<b>IMPIANTI E MACCHINARI</b>	<b>€ 224.866,15</b>	
233	1	Attrezzatura varia e minuta	€ 11.385,21	
283	1	F.do ammortamento attrezz.varia e minuta	€ -8.441,40	€ 2.943,81
233	2	Mobili ed arredi	€ 11.070,59	
283	2	Fondo ammortamento mobili e arredi	€ -6.691,29	€ 4.379,30
233	3	Macchine d'ufficio	€ 10.652,04	
283	3	Fondo ammortamento macchine da ufficio	€ -7.046,84	€ 3.605,20
233	5	Attrezzature per mostre	€ 3.964,15	
283	5	Fondo ammortamento attrezz. per mostre	€ -3.964,15	€ -
233	6	Banconi blindati o con cristalli blindat	€ 1.553,67	
283	6	F.do amm.to banconi bl. o con crist.bl.	€ -1.553,67	€ -
<b>233</b>		<b>ATTREZZATURE</b>	<b>€ 10.928,31</b>	€ 64.482,96
341	1	Pubblicazioni edite dalla Fondazione SP	€ 63.098,11	
<b>311</b>		<b>RIMANENZE DI MAGAZZINO</b>	<b>€ 63.098,11</b>	€ 53.714,99
331	1	Ratei attivi	€ 9.927,63	€ 5.102,74
331	5	Risconti attivi	€ 24.911,29	€ 45.747,90
<b>331</b>		<b>RATEI E RISCONTI ATTIVI</b>	<b>€ 34.838,92</b>	
411	6	MARZAROLI MONICA	€ 348,32	
411	13	MARTINUZZI FULVIO	€ 7,42	
411	14	MICHELIN SALVATORE	€ 86,03	
411	22	CODELLIA LUISA	€ 2.504,65	
411	23	CABRINI FABIA	€ 546,44	
411	29	BLIDI SAID	€ 536,86	
411	30	CAROLLO CLARA	€ 2,12	
411	33	ILIEVA ELENA	€ 200,73	
411	36	PETRULLO UMBERTO	€ 427,82	
411	38	Leopuscech Marko	€ 3.997,76	
411	41	Di Meo Lucia	€ 1.302,35	
<b>411</b>		<b>CLIENTI / AFFITTUARI</b>	<b>€ 9.960,50</b>	€ 7.149,43
491	1	Fondo svalut.crediti verso clienti (parte)	€ -5.300,11	
<b>491</b>		<b>FONDO SVALUTAZIONE CREDITI</b>	<b>€ -5.300,11</b>	€ -5.337,20
412	1	Inquilini Via V. Emanuele 142	€ 45.865,03	€ 44.522,76
412	2	Inquilini Via Del Moro 3	€ 1.659,78	€ 1.636,96
<b>412</b>		<b>CREDITI VIAFFITT. FIRENZE</b>	<b>€ 47.524,81</b>	
491	1	Fondo svalut.crediti verso clienti (parte)	€ -7.069,73	
<b>491</b>		<b>FONDO SVALUTAZIONE CREDITI</b>	<b>€ -7.069,73</b>	€ -7.069,73
425	2	Anticipi in c/spese	€ 19,50	
<b>425</b>		<b>CREDITI VERSO IL PERSONALE</b>	<b>€ 19,50</b>	
429	1	Depositi cauzionali per utenze	€ 298,51	€ 298,51
429	3	Crediti per rimborsi vari	€ 842,86	
<b>429</b>		<b>CREDITI VARI</b>	<b>€ 1.141,37</b>	
531	1	Iva su acquisti	€ 725,32	€ 725,32
<b>531</b>		<b>ERARIO C/IVA</b>	<b>€ 725,32</b>	
537	1	Erario c/IRPEG	€ 13.724,50	
537	3	Erario c/RAP	€ 2.000,00	
<b>537</b>		<b>ERARIO C/IMPOSTE</b>	<b>€ 15.724,50</b>	
557	1	Santi Maddalena sub. 20	€ 32.005,64	€ 35.635,20
557	2	Tosi Luciano sub. 21 e sub. 22	€ 7.976,72	€ 11.552,96

557	3	D'Este Buleghello sub. 6 #	€	13.347,09	€	18.064,52
557	4	Oriandini Francesco sub. 7	€	12.457,31	€	16.860,23
557	5	Zacchello Angelo sub. 21	€	13.542,96	€	16.987,25
557	6	Argentin Antonio sub. 16	€	8.394,61	€	11.417,21
557	7	Costalonga Sebastiano sub. 13	€	15.797,17	€	20.076,21
557	8	Argentin Ida sub. 18	€	46.245,95	€	52.752,33
557	9	Cred.V/Amm. Scotellaro	€	93.841,77	€	93.841,77
557		<b>FINANZIAMENTI ATTIVI</b>	€	<b>243.609,22</b>		
571	2	Friulcassa SpA c/c 257/K	€	358.294,03	€	514.977,07
571	3	Banca di Roma	€	137,77	€	83,39
557		<b>BANCHE C/C ATTIVI</b>	€	<b>358.431,80</b>		
581	4	Cassa contanti	€	131,95	€	1.774,32
557		<b>CASSA</b>	€	<b>131,95</b>		
		<b>TOTALE ATTIVO</b>	€	<b>8.881.950,25</b>	€	<b>8.583.234,68</b>

PASSIVO 2003					
Mastro	Conto	Descrizione	2003		2002
137	1	Fondo T.F.R.	€	15.041,55	€ 18.742,36
137		<b>FONDO T.F.R.</b>		<b>€ 15.041,55</b>	
157	1	Mutuo Friulcassa 200/767 ex.7012/4 110ml	€	38.362,29	€ 41.709,09
157	2	Mutuo Friulcassa 200/473 ex.7110 210ml	€	93.407,60	€ 96.844,98
157	3	Mutuo Friulcassa 200/469 ex.7142/2 100ml	€	44.479,81	€ 46.116,66
157	4	Mutuo Friulcassa 200/616 ex.7174/1 88ml	€	38.736,06	€ 40.359,12
157	5	Mutuo Friulcassa 200/638 ex.7326 420ml	€	196.022,55	€ 206.712,34
157	6	Prestito B.ca di Roma n.01012063	€	17.213,90	€ 30.782,89
157		<b>MUTUI E FINANZIAMENTI PASSIVI</b>		<b>€ 428.222,21</b>	
322	1	Fatture da ricevere da fornitori terzi	€	51.347,91	€ 14.838,85
322		<b>FATTURE DA RICEVERE</b>		<b>€ 51.347,91</b>	
333	1	Ratei passivi	€	1.092,79	€ 391,12
333		<b>RATEI E RISCONTI PASSIVI</b>		<b>€ 1.092,79</b>	
451	4	Comunità Terapeutica "La Tempesta"	€	743,76	
451	5	Telecom Italia SpA	€	922,50	
451	9	Estgas SpA	€	283,00	
451	11	Vivo Friuli Venezia Giulia SpA	€	168,27	
451	13	E.L.N.S. di Ahmetasevic Samir	€	540,00	
451	17	Elios di M. De Belli	€	29,00	
451	20	Mladovan Vera Fioreria	€	100,00	
451	29	IRIS - Isontina reti integrate e servizi	€	434,00	
451	31	Maxicarta s.r.l.	€	44,94	
451	32	GoToWeb S.p.A.	€	1.074,05	
451	33	Centro Colori di Gurtner Alba	€	86,45	
451	37	Vivai D'Andreis di Remigio D'Andreis & C	€	2.040,00	
451	38	Vivai Pianta D'Andreis Az.Agr. del comm.	€	1.936,00	
451	39	MS2 Pubblicit... di Marri M. Siricano & C.	€	235,20	
451	41	Leopoli Radislao di Paolo Leopoli	€	1.936,00	
451	42	Pa.ri.ed. le ceramiche di mocchiutti W.	€	28.091,78	
451	43	Posa Bi Esse s.n.c. di Bazzaro L. & Samb	€	4.345,00	
451	44	Co.Se.Ma. Cooperativa Servizi e Manutenz	€	1.518,00	
451	45	Berti Pavimenti Legno s.n.c. di Berti Gi	€	1.198,37	
451		<b>FORNITORI</b>		<b>€ 45.726,32</b>	€ 112.260,07
461	1	Inps	€	2.324,00	€ 2.393,00
461		<b>ENTI PREVIDENZIALI</b>		<b>€ 2.324,00</b>	
463	1	Personale c/retribuzioni	€	3.055,00	€ 2.171,00
463	3	Personale c/nota spese	€	765,45	
463		<b>DEBITI VERSO IL PERSONALE</b>		<b>€ 3.820,45</b>	
469	1	Inquilini c/caparre	€	8.316,14	€ 7.304,02
469	2	F.do spese Villa Kugy	€	-	€ 126,33
469	3	F.do spese Via della Scala 1	€	165,76	€ 281,76
469	5	Depositi per caparre confirmatorie	€	10.329,14	
469	3	Debiti v/terzi acquirenti immobili	€	77.468,53	
469		<b>DEBTI VARI</b>		<b>€ 96.279,57</b>	€ 727,00
533	1	Erario c/rit. su redditi lav.dipendente	€	1.236,14	€ 1.761,55
533	3	Erario c/rit.su redditi lav. autonomo	€	1.891,80	
533		<b>ERARIO C/SOSTITUTO D'IMPOSTA</b>		<b>€ 3.127,94</b>	
537	51	Erario c/debiti per IRPEG	€	15.743,00	
537	53	Erario c/debiti per IRAP	€	3.019,00	
537		<b>ERARIO C/IMPOSTE</b>		<b>€ 18.762,00</b>	
571	1	Friulcassa SpA c/5000 Tesoreria	€	71.472,53	€ 47.228,93
571	5	Banca Popolare Friuladria	€	82,19	
571	6	Friulcassa SpA c/c 5183A c/anticip.	€	109.281,44	
571		<b>BANCHE C/C PASSIVI</b>		<b>€ 180.836,16</b>	
573	5	Banca Pop.FriulAdria c/Finanziamento	€	104.780,00	
573		<b>BANCHE C/ANTICIPI</b>		<b>€ 104.780,00</b>	€ 54.560,77
		<b>TOTALE PASSIVO</b>		<b>€ 951.360,90</b>	€ 725.311,84
PATRIMONIO NETTO 2003					
Mastro	Conto	Descrizione	2003		2002
111	1	Capitale netto	€	8.327.047,91	€ 8.270.969,11
115	1	Riepilogo avanzi e disavanzi di gestione	€	- 413.046,27	€ -413.046,27
116	1	Avanzo di amministrazione 2003	€	16.587,71	
		<b>TOTALE PATRIMONIO NETTO</b>		<b>€ 7.930.589,35</b>	€ 7.857.922,84
		<b>TOTALE PASSIVO E NETTO</b>		<b>€ 8.881.950,25</b>	8.583.234,68



COSTI ESERCIZIO 2003				
Mastro	Conto	Descrizione	2003	2002
721	2	Energia elettrica	€ 5.084,52	€ 5.930,88
721	4	Telefono e telefax	€ 3.869,20	
721	5	Teleallarme	€ 2.639,82	€ 6.159,28
721	6	Gas	€ 2.010,00	
721	7	Acqua potabile	€ 1.398,92	
721		<b>COSTI PER UTENZE</b>	€ 15.002,46	
725	1	Manutenzione ordinaria fabbricati	€ 6.664,88	€ 23.042,38
725	2	Manutenzione ordinaria impianti	€ 327,68	€ 4.214,86
725	4	Manutenzione ord. Parco Coronini	€ 2.603,16	€ 2.305,30
725		<b>MANUTENZIONI ORDINARIE</b>	€ 9.595,72	
726	1	Manutenzione straordinaria fabbricati	€ 12.967,00	
726	4	Manutenzione str. Parco Coronini	€ 3.976,00	€ 175.483,49
726		<b>MANUTENZIONI STRAORDINARIE</b>	€ 16.943,00	€ 4.883,62
731	1	Retribuzioni lorde	€ 47.529,30	€ 46.999,20
731	2	INAIL	€ 470,20	€ 358,88
731	3	Oneri sociali carico ditta	€ 12.732,68	€ 12.767,13
731	4	Rimborso spese a piè di lista	€ 10.972,40	€ 13.130,15
731	5	Quote T.F.R.	€ 3.279,08	€ 3.829,74
731	6	Adeguamento TFR (art.70 c.2, TUIR)	€ 514,00	
731		<b>COSTI PER PERSONALE DIPENDENTE</b>	€ 75.497,66	
735	1	Consulenze tecniche	€ 20.739,82	
735	3	Consulenze legali	€ 26.481,00	
735	6	Gestione servizio paghe	€ 1.419,60	€ 1.521,00
735	7	Amministrazione stabili	€ 1.419,50	€ 1.424,77
735	12	Spese per pulizie locali	€ 1.518,00	
735		<b>COSTI PER SERVIZI E CONSULENZE</b>	€ 51.577,92	€ 74.298,29
736	1	Comp. lordi collab. coord. e cont.	€ 3.500,00	
736		<b>COMP.COLLAB.COORD.CONT.</b>	€ 3.500,00	
742	1	Cancelleria varia	€ 770,82	€ 1.287,40
742	3	Postali	€ 845,51	€ 657,05
742	4	Gestione computer	€ 1.365,70	
742		<b>SPESE AMMINISTRATIVE</b>	€ 2.982,03	
743	1	Assicurazioni	€ 15.063,18	€ 8.873,99
743	3	Acquisto beni < 516,46	€ 710,40	€ 534,00
743	4	Valori bollati e concessioni governative	€ 65,06	
743	7	Abbonamenti, libri e pubblicazioni	€ 528,00	
743	8	Giornali e riviste	€ 67,49	
743	9	Spese generali varie	€ 472,12	€ 995,72
743	10	Acquisto materiale vario	€ 1.696,84	€ 1.311,28
743	11	Acquisto mat.igienico sanitario	€ 29,79	€ 13,85
743	12	Spese per studi e ricerche	€ 0,31	
743	13	Fotocopie, eliocopie e plottaggi	€ 102,82	
743		<b>SPESE GENERALI</b>	€ 18.736,01	
746	1	IRPEG	€ 15.743,00	
746	4	Passi carri	€ 829,05	
746	6	I.C.I.	€ 18.588,73	
746	9	Imposta di Registro	€ 1.541,12	€ 1.391,25
746	10	IRAP	€ 3.019,00	
746	12	Diritti di segreteria	€ 225,50	
746		<b>ONERI TRIBUTARI</b>	€ 39.946,40	€ 22.627,95
747	2	Spese per lasciti testamentari	€ 1.163,63	€ 1.171,28
747	3	Cassetta di sicurezza COMIT	€ 57,00	
747	5	Multe e sanzioni	€ 302,71	
747	6	Arrotondamenti passivi diversi	€ 2,61	
747	10	Rivalutazione inquilini c/caparre	€ 198,35	€ 166,62
747		<b>ALTRI COSTI D'ESERCIZIO</b>	€ 1.724,30	
748	2	Imposte relative esercizi precedenti	€ 9.035,15	
748	7	Sopravvenienze passive	€ 139,09	
748		<b>ONERI STRAORDINARI</b>	€ 9.174,24	€ 5.750,58
750	1	Omaggio libri a studiosi o Enti	€ 14.158,07	
750		<b>COSTI GEST.ATTIVITA' CULTURALE</b>	€ 14.158,07	
761	1	Interessi passivi bancari	€ 2.523,86	€ 128,47
761	5	Commissioni e spese bancarie	€ 863,79	€ 598,82
761		<b>ONERI FINANZIARI V/BANCHE</b>	€ 3.387,65	
763	1	Interessi passivi diversi	€ 140,98	

763	3	Interessi passivi su mutui	€	28.301,46		€	32.461,87	
763	7	Interessi passivi commerciali	€	0,04		€	1,71	
763		<b>ONERI FINANZIARI DIVERSI</b>			€	<b>28.442,48</b>		
781	16	Amm.to software capitalizzato	€	35,20				
763		<b>AMMOT.TI IMMOBILIZZAZIONI IMMATERIALI</b>			€	<b>35,20</b>		
782	12	Amm.ti ordinari impianti specifici	€	65.173,10				
782	21	Amm.ti ordinari attrezz.varia e minuta	€	929,63				
782	22	Amm.ti ordinari mobili e arredi	€	945,59				
782	23	Amm.ti ordinari macchine da ufficio	€	1.973,54				
763		<b>AMMOT.TI ORDINARI IMMOBILIZZ. MATERIALI</b>			€	<b>69.021,86</b>	€	<b>8.037,36</b>
800	1	Compensi a studiosi	€	14.380,30				
800	2	Pubblicazioni edite dalla Fondazione C.E	€	22.000,00		€	54.560,77	
800	98	Rimanenze iniziali pubblicazioni	€	53.714,99				
800		<b>COSTI ATTIVITA' COMMERCIALE</b>			€	<b>90.095,29</b>		
		<b>TOTALE COSTI</b>			€	<b>449.820,29</b>	€	<b>516.918,94</b>

<b>RICAVI ESERCIZIO 2003</b>					
<b>Mastro</b>	<b>Conto</b>	<b>Descrizione</b>	<b>2003</b>		<b>2002</b>
618	1	Locazione Immobili	€	84.347,94	€ 87.801,95
618	2	Locazione Terreni	€	7.075,32	€ 6.904,10
618	10	Recupero costi da inquilini	€	2.023,61	€ 543,95
<b>618</b>		<b>LOCAZIONI ATTIVE</b>		<b>€ 93.446,87</b>	
643	1	Contributi in conto esercizio	€	235.397,21	€ 343.688,83
643	2	Offerte e donazioni	€	440,66	
643	3	Rimborso spese legali	€	43.483,71	
643	4	Sopravvenienze attive	€	264,39	
643	5	Arrotondamenti attivi diversi	€	3,36	
<b>643</b>		<b>RICAVI STRAORDINARI</b>		<b>€ 279.589,33</b>	<b>€ 6.368,05</b>
663	1	Int. attivi vendita Palazzo Cassetti VE	€	6.024,21	€ 8.831,78
<b>663</b>		<b>PROVENTI DA CRED.A MEDIO/LUNGO TER.</b>		<b>€ 6.024,21</b>	
667	5	Interessi attivi di c/c bancari	€	6.582,51	€ 8.533,85
667	8	Interessi attivi diversi	€	56,62	
<b>667</b>		<b>PROVENTI FINANZIARI VARI</b>		<b>€ 6.639,13</b>	
699	1	Vendita di libri	€	17.360,35	€ 1.072,46
699	2	Diritti d'Autore	€	250,00	
699	99	Rimanenze finali pubblicazioni CE	€	63.098,11	€ 53.714,99
<b>699</b>		<b>RICAVI ATTIVITA' COMMERCIALE</b>		<b>€ 80.708,46</b>	
		<b>TOTALE RICAVI 2003</b>		<b>€ 466.408,00</b>	<b>€ 517.459,96</b>

## RIEPILOGO GENERALE BILANCIO 2003

<b>Totale attività</b>	€	8.881.950,25
<b>Totale passivo e netto</b>	€	8.881.950,25
	€	-
<b>Totale costi di gestione</b>	€	449.820,29
<b>Totale ricavi di gestione</b>	€	466.408,00
<b>Avanzo di amministrazione</b>	€	16.587,71

Gorizia, li 22 aprile 2004

Il Presidente

Vittorio Brancati



Il Direttore

Rag. Flavio Mantini



**Conto Economico relativo all'Attività Commerciale  
della Fondazione Palazzo Coronini Cronberg per l'esercizio 2003**

<b>Costi per attività commerciale 2003</b>				
<b>Mastro</b>	<b>Conto</b>	<b>Descrizione</b>	<b>2003</b>	<b>2002</b>
800	1	Compensi a studiosi	€ 14.380,30	
800	2	Pubblicazioni edite dalla Fondazione C.E.	€ 22.000,00	€ 54.560,77
800	98	Rimanenze iniziali pubblicazioni	€ 53.714,99	
<b>800</b>		<b>COSTI ATTIVITA' COMMERCIALE</b>	<b>€ 90.095,29</b>	
		<b>TOTALE COSTI COMMERCIALI</b>	<b>€ 90.095,29</b>	<b>€ 54.560,77</b>

<b>Ricavi per attività commerciale 2003</b>				
<b>Mastro</b>	<b>Conto</b>	<b>Descrizione</b>	<b>2003</b>	<b>2002</b>
699	1	Vendita di libri	€ 17.360,35	€ 1.072,46
699	2	Dritti d'Autore	€ 250,00	
699	99	Rimanenze finali pubblicazioni CE	€ 63.098,11	€ 53.714,99
<b>699</b>		<b>RICAVI ATTIVITA' COMMERCIALE</b>	<b>€ 80.708,46</b>	
		<b>TOTALE RICAVI 2003</b>	<b>€ 80.708,46</b>	<b>€ 54.787,45</b>

<b>Perdita d'esercizio 2003</b>			<b>€ 9.386,83</b>	
---------------------------------	--	--	-------------------	--